△墨卡樓好炭
△快捷送到
於雲。高文。於雲公司啓
Evans, Coleman & Evans, Ltd.
MUtual 3 3171
1001 Main St. Vancouver, B.C.

水龍匠 P. Belogus & Co.
625 MAIN ST.
電話 日 MA 1488 夜 EX 1850
日夜服務特別時間不另多取費用專門修整及更改水龍五十年父子生意費用從廉兼常備有大量水龍器具價錢非常克己　比露嘉斯公司啓

TEMPLETON'S T-R-C's
△風濕靈藥
汝之肌肉或骨節有激烈或慢性風濕痛苦如因上痛苦不能工作此是好新聞用浸步頓 TEMPLETONS T-R-C 即奏效如神每盒七毛九壹元五毛或五元各藥房均有五元庄最經濟中國親人或欲試此藥

SUNBEAM BREAD
新美味
新邊新包
新鮮

雲哥廣濟堂中西藥行
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613
華埠
林强臣師醫經驗
花卯掃毒藥片
「每服兩粒」
統治男女百毒便流服後登時全愈免至禍延子孫用過方知妙入神每寸四元另的士寄用買者自理照常用機代製丸散快捷妥當
林仕宜專醫外科

茂利國貨公司
MORLEY CO. LTD.
552 FISGARD ST.　P.O. Box 1161　VICTORIA B.C.
專營
祖國貨品
樣樣皆備
特約代理
各式藥酒
正糯米酒
水利威

曾留法技術人員在共區內失業多年

香港。泛亞社電。現在重慶之中國留法技術人員朱公陶。最近致書於中共報紙訴苦。謂彼於一九五三年一月。自返回共區。迄未找到工作。朱氏在法攻讀紡織工程達十年之久。投函北平光明日報。尋求工作。

朱函由該報於十一月一日刊出。其中有一段稱。「余於一九五三年一月。自海外返重慶後。即開始找工作。迄今未能成功。在此長時期中。余曾致函紡織工業部。勞動部。西南紡織工業管理局。重慶市人民政府勞動部。甚至周恩來總理本人。或親往接洽。但所得之答覆。實際上均屬相同。即等候機會。余已等待三年九個月。並已典賣所有可稱爲屬於己有之物件。向親友告貸。現均被拒絕。余雖每月自地方當局領得救濟全六元至十元（人民幣）。但此數實無維持一家七口之最低生活」。

朱函足以証明中共最近宣稱。需要大批留學西方世界之技術人員。完全爲一種政治宣傳。其目的在誘引學生返回共區。並用爲指控美國扣留中國留學生之藉口。

寶安縣小學僑生逃避徵兵被截回

香港。泛亞社電。此間工商日報載稱。中港邊界共軍。雖嚴密封鎖海岸。但鹽田。沙頭角。及南澳等地。最近仍不斷有農民及漁民。冒生命危險。偷渡逃亡之據報。在十一月初旬。寶安縣大小梅沙鄉小學僑生二十餘人。因逃避中共强徵新兵。假扮漁民。分乘兩漁船出海。企圖偷渡出口。被中共「民兵隊」發覺追襲。結果有兩人逃生。其餘均遭擊斃或截回。

◎柏文生意廉價出賣
本柏文在跑路街門牌五六八號今願將生意及傢私以廉價出售有三十七個房十一個聯房兩個單房樓下双舖面租賃有批約四年有意經營此業者請到來柏文面商或函商均可
568 Powell St.
Vancouver 4, B.C

◎駐雲全加至德總堂啓事
啓者本總堂此次舉行第九週年紀念並恭祝古公寶父太王寶諶荷承美加古巴德書社暨總分堂愛蓮總公所三德公所三德書社暨各僑團僑領社會名流寵賜降儀惠賜鴻文美不勝收拜領之餘高誼隆情曷勝銘感謹登數言用鳴謝悃

雲高華安安餐室
奇化街
214 Keefer St.　Phone MA. 7513
Vancouver 4, B. C.
本館新張　時菜經濟
咖啡麵食　雲吞粥水
蝦餃大飽　式式俱齊
名師巧製　馨香可口
地方雅潔　清涼爽快
營業時間
星期一至星期六
由上午六時
至下午九時

片市魯別埠餐館出讓
本餐館座落適中地點供應唐餐及小型西餐生意興隆當個人掌理廚房及侍女一名服務可應付有餘今因主人意圖別業願以最低價錢出讓有意者請投函片市魯別埠五式壹號郵政信箱
P. O. Box 521　Prince Rupert, B. C.）接洽

加拿大雲高華
廣裕隆
Kwong Yee Lung Co.
135 PENDER ST. E.
Phone PA. 5652
Vancouver, B. C.

甜國什貨
地道藥材
台灣竹笋
頂靚翅餅
發客

言情小說　沉醉軟紅裙　下集　一八九

靈簫生著

雍容曰：「余初時對於玉英，本甚敬重，但邇近發覺彼之所爲，完全爲己之利，而不顧他人，吾所受于彼之打擊，深而且重，如今而後，不敢再言觀人，故此後交友，亦當另具目光矣。」朱茵笑與同臥于榻，問曰：「然則以爾今茲之目光觀我，將作如何批評？」雍容曰：「豪爽豁達，行俠仗義，吾所敬仰之人物也。」朱茵失笑曰：「此語爾不嘗爲玉英言之耶？」雍容曰：「吾之讚揚玉英，未嘗爲此語，吾祇謂其對事英明詳察，對人和婉委順而已。然彼之狡猾陰謀，吾則未嘗發覺也。」朱茵曰：「其實我亦未嘗不狡猾陰謀，不過吾之狡猾陰謀，尚未爲雍容所覺，故認我爲好人耳。」雍容曰：「茵妹且莫嘛我，吾被玉英之竊倒播弄，亦已受害深矣！倘朱茵亦如斯待我，我則受雙重之打擊，其痛苦將不可勝受矣。」朱茵曰：「言之眞太可憐，爾當安心而居此，吾好好待爾之不暇，寧敢有陰謀于之。」

雍容曰：「倘能推心腹而相與，則我愿沉醉軟紅裙，不復爲他想矣。」朱茵曰：「吾不信容哥對我之說話，係出眞心，蓋容哥之心，始終在於玉英，其待我不過虛義假情。」雍容曰：「不知何如，茵妹始肯見信？吾其誓之乎？」朱茵曰：「爾亦不必發誓，爾但居於吾家，與吾相處，或出外而爲遊樂，爲日既久，感情益親，吾二人乃可以言結合也。」雍容曰：「此亦必當有其期限，一日乎？三日乎？抑半年乎？否則俟河之清，人壽幾何？」朱茵曰：「爾不必心急，其期間決不多過三日也。」雍容曰：「倘茵妹果無心於我，不如早對吾言，免我苦候。」朱茵曰：「吾已佈下嚴密之監視，在未得吾許可之前無論如何，爾決不能越出雷池半步也。」雍容曰：「我良不明茵妹之用心，爾對吾人之婚，既不立行許可，又不縱我之去，誠不知爾之用意何居也？」朱茵曰：「其實容哥亦何必如是敢敢，此間好食好住，寧非吾之容哥乎？爾在宇宙公司，鞠躬盡瘁，爲日久矣！不如稍作休息，何必懷念江湖之上，奔走唯恐不遑乎！」雍容曰：「是矣，茵妹愛我之心懇切，吾必如爾之命，在此小作勾留，俱茵妹亦當向我早爲表示免我之懸懸於心也，」朱茵嗤曰舒尊，以就雍容曰：「容哥，且慢一吻以爲信，吾與容哥之結合，祇遲早之問題而已，於是雍容擁之作熱烈之親吻，一吻之後，朱茵遂向雍容道晚安曰：「容哥，如今而後，爾心當長在我身，如是者則吾人之感情，可以逐漸增進，到相當之期限，便可以言結合之問題矣！」言已遂去。

請搭世界最宏偉「★飛剪號」飛機舒適，快速，安全，可靠。雙層超空「飛剪號」機。比其他橫渡太平洋飛機，馬力速度更大。詳情請向各旅行社 TAtlow 2121 接洽
美國政府商務部註冊
美世界航空公司
PAN AMERICAN
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE
全世界經驗最豐富的航空公司
PHONE TAtlow 2121
Ticket Office 590 West Georgia St.
VANCOUVER, B. C.

TAtlow 3743
桃園
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B. C.
廚師上等
鋼絲烹飪
地方雅潔
招呼妥當
大碟小酌
隨時惠命
僑胞光顧
格外歡迎

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO
304 Dunlevy Ave. TA 0535
VANCOUVER 4, B. C.

李家驤園
Lee Kar Shong
P.O. Box 795　Phone 3342
Vernon, B. C.
穩寧土產
瓜菜上市
老身上冬瓜
靚白兆菜
靚身嫩滑蘿白
零沽發行特別相宜
所有寄費顧客自理

曹統新藥行
C. T. SUN
羅省總行
通訊地址
防害贈閱
函索即寄
906 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.
▲補腎固精丸
腎精不足虛勞損
四兩庄六元
倍服此丸可保痊
▲鹿把耳聾丸
腎虛膜耳破聲鳴
四兩庄六元
購服新丸功效靈
▲牛黃消核丸
鬱憂暴怒核連珠
四兩庄八元
服此圖消勝割除
▲男子七疝丸
小腸疝氣陰發腫
四兩庄六元
頻服新丸便見功
▲消粒解毒丸
偏身粒毒蛾癰瘡
四兩庄六元
服食此丸收効快
◆救急
專於酷暑，八埠電小便頻數多屬利水不特不利反成癃閉飲水無去路焦急難言幸曹統新用下病上取法揭鬆上鼓衝出積垢硬如砂狀霍然痊癒其幸例如 Mr. Chong Tai 同學 148 Ord St. L. A. Cal.

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Pacific 6436
Vancouver, B.C.
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元　及二元五毫
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元　及二元五毛
藥單小心配合
洗非林及晒相
緬爽佐治衝懷亞德藥房啓

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C.　Phone MA 1935
竹林餐館　雲埠著名
大筵小酌　隨時應命
上等廚師　烹調巧精
地方雅潔　招呼眞誠
貴客光顧　無任歡迎
本館主人啓

京菓海味　油鹽雜貨
合時咸魚　瓜菜水貨
裕綸公司
YEE LUN ARK KEE LTD.
P. O. Box 211
VICTORIA, B.C.

雲哥華堂生天加拿大
HING SANG HONG
362 Powell St.　電話 PA. 4476
Vancouver, B. C. Canada
電療發育機 每机拾五元 COD 私家赤不受人生疾病。最慘痛者。發育不全。房無樂趣。人染如斯。有口難宣。如欲補救。必須電療。愈電愈大。大能解決。兒女私情。單身寡仔。最之感宜。電療性病。快過打針。
鞭補鞭一料拾元一毛
育龜丸一打五元一毫
消痔丸一料五元一毫
花卯丸一料五元一毛
消經丸一料拾元一毫
益氣丸一料五元一毛
萬靈丹一料五元一毫
陽痿露一料三元一毛
頑癖水一樽弍元一毫
擴陽露一樽三元一毛
久戰露一樽二元一毛
戀情素一打八元一毫
五蛇膏壹元弍元一毛
代替人　三拾一元

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST.　TAtlow 1377
六房住宅出賣
靚斯德高牛平房屋。內有六房。樓上三個。樓下三個。并有浴室。街角位置。大地段。舊年置有價值三百元新大爐。電熱水甑。電飯爐。屋身堅固。離緬街夾布勒韋以東二個布洛。取價八千七百元。先交五千元。餘充緩期。快來勿失良機。
本總常有屋宇商店及工藝實業出賣銷留業務
吳國華辦事處啓

家專鏡配眼驗
權愛周
精較各種趣時眼鏡
奉修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
814 Main St.　Vancouver, B.C.
電話 MArine 5938

驗眼兼較眼鏡
專家
屋古律氏
A. Gerard Hirschberg
行醫逾三十年
Toric Optical Co. Ltd
118 Hastings St. W.
PAcific 8829